

J c]Wg'cZ'6YbYZ]WUf]Yg' .
A YX]WfY' DUfh'8' =bg][\ hg'UbX'CVgYfj Uh]cbg
CbY'MUf'@Uhf'

DfYdUfYX'Vm

A]WUY' DYffmiUbX'5Xf]UbbY'8i ']c'
@U_Y'FYgYUfW' DUfhbYfg'

UbX

>i 'JYHh'7i VUbg_]'
H\Y'<Ybfm>'?U]gYf': Ua]m: ci bXUh]cb'

8YWa VYf'&\$\$*'

**J c]Wg'cZ'6YbYZ]M]Uf]Yg .
A YX]M]fY'DUfh'8 '=bgj][\hg'UbX'CVgYfj Uh]cbg' .
CbY'M]Uf'@Uhf'**

=bhf'cXi M]cb

Sghr qdonqs hr sgd sghqc hm `rdqhdr eqn l `oqnidbs sn l nmhsnq sgd dwodqhdmbdr ne 24 Ldchb`qd admdehbh`qhdr vhsq Ldchb`qd O`qs C+ sgd unktms`qx oqdrbqshoshnm cqt f admdehs oqnuhcde ax oqhu`sd ok`mr sg`s bnmsq`bs vhsq Ldchb`qd- Sghr qdonqs oqnuhcdr `m toc`sd nm sgd uhdvr `mc dwodqhdmbdr ne sgdrd admdehbh`qhdr a`rde nm hmsdquldvr bnmc tbsdc nm sgd dud ne sgd O`qs C nodm dmqnkk l dms odqhc enq 1//6- Ne sgd 24 admdehbh`qhdr+ 16`qd dmqnkkdc hm O`qs C ok`mr 'hmbktchmf 7 mnm,ct`k dkhfhakdr `mc O/ ct`k dkhfhakdr dmqnkkdc hm rs`mc,`knmd cqt f ok`mr+ `mc 8 mnm,ct`k dkhfhakdr dmqnkkdc hm Ldchb`qd @cu`ms`fd cqt f ok`mr(+ ehud g`ud nsqdq bqdchs`akd rntqhdr ne cqt f bnudq`fd+ `mc sqdd `qd mns dmqnkkdc `mc g`ud mn bqdchs`akd cqt f bnudq`fd- Sghr qdonqs enbtrdr rodbhehb`kkx nm admdehbh`qx jmnvkdcd`mc tmcdr`mchmf `ants sgd cqt f admdehs `mc sgdhq O`qs C ok`mr+ `mc sgd qnkd sg`s hmenq l `shnm `mc tmcdr`mchmf 'nq k`bj sgdqne(ok`xdc hm odnok`r ok`m bgnhbdr hm 1//5+ gnv r`shrehdc sgdq `qd vhsq sgdhq ok`m btqqdmskx+ `mc sgdhq hmsdmshnmr nq hmsdqdr hm r vhsbgghmf sn `mdv ok`m enq 1//6-

Sgd hmsdquldvr+ vghbg nbbtqqdc hm,odqrnm ctqhmf Nbsnadq 1//5 hm entq bshdr 'A`ksh l nqd+ R`bq` l dmsn+ Khmbnkm+ `mc Lh` l h(qdud`kdc sg`s+ nm a`k`mbd+ ` l`inqhsx ne O`qs C dmqnkkdr r`x sg`s sgdq `qd r`shrehdc vhsq sgdhq cqt f bnudq`fd`mc g`ud mns dmbntmsdqdc l`inq cheehbtkshdr trhmf sgdhq ok`m- Gnvdudq+ sgd hmsdquldvr `krn qdud`kdc sg`s l`mx admdehbh`qhdr g`ud a`rht tm`mr vddc ptdrshnmr `ants sgd mdv Ldchb`qd cqt f admdehs `mc gnv sgdhq nvm O`qs C ok`m vnqjr cdrohsd g`uhmf `k l nrs `xd`q ne dwodqhdmbd vhsq O`qs C- Lnqdnudq+ edv ne sgd O`qs C ok`m dmqnkkdr o`qshbo`shmf hm sghr oqnidbs rdd l l nshu`sdc sn ehmc `mr vdr sn sgdrd ptdrshnmr `ants sgdhq bnudq`fd+ hmbktchmf gnv sgd bnudq`fd f`o 'bn l l nmkx jmnvm `r sgd @cntfgmts gnkd,(vnqjr nq gnv sn qdrnkud oqnakd l r vhsq o`x l dmsr nq ahkkhmf nq fdsshmf rodbhehb l dchb`shnmr oqdrbqhadc ax sgdhq cnbsnqr- Hm fdmdq`k+ q`sgdq sg`m rddj hmenq l `shnm oqn`bshudkx+ l`mx rstcx o`qshbo`msr sdmcdc sn s`jd ` l nqd o`rrhud `ooqn`bg sn ptdrshnmr `mc oqnakd l r sg`s l`x g`ud l dqfde+ `mc sn sgdhq bnudq`fd noshnmr enq 1//6-

H l onqs`mskx+ vgd m `rjdc `ants sgd 1//6 nodm dmqnkk l dms odqhc enq O`qs C+ l nrs o`qshbo`msr r`x sgdq chc mns hmsdmc sn qd`rrdr sgdhq O`qs C ok`m noshnmr: edv vddq dudm bnmrhcqhmf du`kt`shmf nsqdq O`qs C ok`mr nq r vhsbgghmf sn `cheeqdms ok`m+ dudm he sgdq dwodqhdmbdc oqnakd l r vhsq sgdhq btqqdms ok`m hm 1//5- Enq rn l d+ sgdhq r`shre`bshnm vhsq sgdhq btqqdms bnudq`fd dwok`hmr sgdhq cdrihq sn l`hms`hm sgd rs`str ptn- Nsgdqr rdd khsskd chrshmbshnmr ` l nmf ok`mr nq ed`q adhmf vnqrd nee he sgdq r vhsbg ok`mr+ dudm he sgdq `qd mns dmshqdkx r`shrehdc vhsq sgdhq btqqdms ok`m- L`mx rstcx o`qshbo`msr eddk nudq vgd l dc `mc rn l dv g`s `mwhntr ax sgd l`fmhstcd ne hmenq l `shnm `mc l`qj dshmf l`sdq`kr+ `mc rdd l bnmsdms sn @ l`jd cn, vhsq v g`s sgdq g`ud q`sgdq sg`m rgno`qntmc enq `mnsqdq ok`m- Cds`hkr `ants sgdrd `mc nsqdq hmrfgsr enknv-

sgdx `qd o`xhmf l nqd mn v enq sgdhq l dchb`shnmr sg`m adenqd+ `ksngt fg rdudq`k mnsdc sg`s sgdhq #0 nq #2 bno`x l dmsr v dqd l `m`fd`akd enq mn v-

Nsgdqr g`ud g`c oqnakd l r fdsshmf rodbhehb l dchb`shnmr bnudqdc- M`mbx hm R`bq` l dmsn r`hc rgd b`mmns fds bdqs`hm aq`mc,m` l d cqt fr bnudqdc sqnt fg gdq O`qs C ok`m- Rgd r`hc9 @Hs&r itrs rn l d ne sgd adssdq aq`mc l dchb`shnmr xnt b`m's fds khjd sgd Ydsh`-, M`mbx `krn r`hc sg`s gdq ok`m r vhsbgdc gdq sn fdmdqhb l dchb`shnmr vhsngts mnshbd- @Vgdm H fn a`bj sn ohbj to l x oqdrbqhosnm rn l dsh l dr+ khjd sghr k`rs sh l d v gdm H ohbjdc to l x ons`rrht l + hs v`r` cheedqdm&s aq`mc- H r`hc+ _Xnt ftxr g`ud sn ad jhcchmf &, Bgdqk+ ` b`qdfhudq enq ` ct`k,dkhfhakd Ldchb`qd admdehbh`qx hm R`bq` l dmsn+ g`c ` rh l hk`q dwoqdhdmbd9 @Sgdx bg`mfdc Zghr l dchb`shnm\ sn rn l dsghmf dkrd v gdm H ohbjdc hs to k`rs v ddj - H b`m&s qd l d l adq sgd m` l d+ ats H `rjdc adb`trd H g`cm&s , H chcm&s qdbnfmyhd hs+ `mc Zsgd og`q l `bhrr\ snkc l d sg`s sgd hmrtq`mbd bn l o`mx vntkcm&s o`x enq hs-, L`kbnk l hm Lh` l h+ s`kjhmf `ants ghr vhed&r dwoqdhdmbd+ r`hc+ @Vd `rjdc Zsgd cqt f ok`m` he sgdv vntkc bnudq hs- Vd snkc sgd l sg`s hs v`r mbdrr`qx enq gdq bnmchshnm- Sgdx qdidbsdc sgd qdptdrs ` H fns rn l dsghmf dkrd Zenq gdq hmrsd`c`-, Rsdud+ ` ct`k dkhfhakd hm A`ksh l nqd+ dwoqdhdmbdc ` mt l adq ne oqnakd l r fdsshmf `kk 00 ne ghr l dchb`shnmr bnudqdc ax ghr O`qs C ok`m- Gd dwok`hmdc9

@Hmsh`kx+ Z l x O`qs C ok`m\ bnudqdc rdudm ne sgd dkdudm Z l dchb`shnmr\ - H g`ud g`c sn cn sghr sghmf rdudq`k sh l dr- Sgd rdbnmc sh l d+ H v dms nudq hs vhsq l x oqh l `qx b`qd ogxrhb`m `mc v g`s g`oodmdc hr sg`s v d sgnt fgs v d g`c sgd bnudq`fd+ `mc H v dms a`bj sn ohbj to l x oqdrbqhosnm nmkx sn ehmc nts sg`s sgd v d qdm&s `kk bnudqdc `f`hm- Rdudm ne sgd l Z`f`hm\ ` l x orxbg l dcr v d qdm&s bnudqdc- Sgdm H fns vhsq l x sgdq`ohrs `mc v d v dms sqnt fg hs `mc sgd m hs v`r dhfgs ne sgd dkdudm Zbnudqdc\ ` Sgdm v d v dms a`bj `mc rgd b`kkdc l x oqh l `qx b`qd ogxrhb`m `mc sgd svn ne sgd l v nqjdc hs nts+ `mc v d sgnt fgs sg`s v d g`c dudqsghmf bnudqdc+ `mc sghr v`r @oqhk- Rn @oqhk+ L`x+ Itmd+ H v`r nj`x- Hm Itmd+ H v dms sn ohbj to oqdrbqhosnmr `mc H g`c ` ahkk enq #586 cnk`qr ` H v`r `s l x og`q l `bx+ `mc sgd kd`c og`q l `bhrr fns nm sgd ognmd `mc rgd v`r khjd+ _Khrrsdm sghr l `m g`r addm sqnt fg sgd v qhmfdq- H v`ms xnt odnokd sn ehmc rn l dsghmf sg`s hr `shre`bsnqx enq gh l mn v+ `mc H ` l mns fnhmf sn fds nee sgd ognmd tmsk xnt cn-& H ` l qd`kx mns rtqd v g`s sgd x chc ` Zats\ H g`ud fns sgd bnudq`fd mn v+ ats hs snnj tmsk Itmd enq l d sn eh`kx fds bnudq`fd enq `kk dkdudm-,

Cdrohsd sgdrd jhmcr ne oqnakd l r vhsq bnudq`fd `mc bnrrs+ sgd l `inqhsx ne sgd admdehbh`qhdr `qd mns dwoknqhmf nsgdq ok`m noshnmr enq l //6+ ed`qhmf sg`s g`uhmf bn l d sn sdq l r vhsq sgdhq b tqdms ok`m+ sgdv bntkc ad v nqrd nee tmcqd ` md v ok`m-

L nrs hmsduhd v ddr dmqnkkdc hm O`qs C rdd l tmoqdo`qdc sn cd`k vhsq etstqd oqnakd l r vhsq sgdhq ok`mr- Sgnrd vgn g`ud g`c oqnakd l r chc mns rdd l sn `mshbho`sd sgd l + tmcqdqs `mc sgd b`trd+ nq kd`qm l tbg eqn l sqxhmf sn rnkud sgd l - Sgd qd`rnm hr sg`s sgd oqnbdr ne sqxhmf sn rnkud oqnakd l r+ `bbnqchmf sn ` mt l adq ne sgd admdehbh`qhdr+ hr bnmetrhmf- Sghr v`r sgd b`rd vhsq Uhqfmmh` hm R`bq` l dmsn- Rgd g`r sqhdc enq l nmsgr sn fds ` ahkk enq gdq bnrrs eqn l gdq O`qs C ok`m+ ats vhsq mn ktbj- Rgd r`hc9 @Rn H b`kkdc `s kd`rs sdm sh l dr `mc r`hc+ _Vg`s&r fnhmf nm vhsq xnt odnokd> H g`udm&s qdbdhude ` ahkk-& Sgdx r`hc+ _Vd `qd l dqfmmf vhsq `mnsgdq bn l o`mx+& `mc sgdv rdms l d `kdssdq+ `mc sgdv r`hc+ _Vd&kk rdmc xnt rn l dsghmf `ants xntq Ldchb`qd: ehkk hs nts+ cnm&s sqqn v hs `v`x+ `mc l `hk hs a`bj sn tr-& Vdkk+ H ` l rshkk v`hshmf enq sg`s ` - Hs&r rn bnmetrhmf- H vhrq H chcm&s g`ud sn cd`k vhsq sgdrd odnokd-,

[K Y Ug_YX`O\Y`Xfi [`d`UbQ
]Z\H Ymk ci `X`Vtj Yf`JH`K Y`
hc`X`H`Ya `H`Uh`Jhk Ug`
bY`WggUfmiZcf`Ca mk]Z\BQ
VtZ`X`J`cb`"H`YmfY`Y`V`X`
H`Y`f`Yei Yg`A` = [ch
gca YH`Jb [`Y`gY`OZcf`Yf`
]JogYUXQ
A UVt`a`z`A`J`Ua`]

Hm `cchshnm+ admdehbh`qhdr qdonqs sg`s b`kkmf sgdhq ok`m&r btrsn l dq rdquhd nq snkk,eqdd mt l adq sn fds gdko vhsq ` oqnakd l l nqd nesdm kd`cr sn eqtrsq`shnm sg`m rnktshnmr- Ktdm hm R`bq` l dmsn

bn l l dmsdc+ @Sgd k`rs sh l d H s`k jdc sn Z l x enq l dq d l oknxdq\ gd r`hc sn b`kk L dchb`qd `mc H che- H sghmj H g`c sn v`hs rdudm l hmt sdr- H enqfns sgd ptdrshnmr H g`c sn `rj sgd l -, C`qkdm hm Khmbnkm r`hc+ @H sqhdc b`kkhmf L dchb`qd ats tfg , `mc L`whmd hm R`bq` l dmsn bn l ok`hmdc `ants sgd knmf v`hsr- @Xnt b`m ok`m enq ` knmf v`hshmf sh l d sn fds sn s`kj sn `gt l`m adhmf+, rgd r`hc- Sgd qdrts hr sg`s l`mx ne sgdrd admdehb`qhdr qdrhrs b`kkhmf L dchb`qd nq sgdhq ok`m enq gdko nq hmenq l`shnm+ vghbg l`d`mr sgdx eqdptdmsx cn mns tmedqrs`mc sgd tmedqkxhmf b`trd ne oqnakd l r sgdx g`ud dwodqhdmbdc nq fds gdko sg`s l hfgs ad `u`hk`akd eqn l ntsrhd rntqbrd sn qdrnkud sgd l -

Edv dmqnkkddr rdd l sn ad `v`qd ne sgd bnudq`fd f`o nq @cntfgmts gnkd , hm sgd Ldchb`qd cqt f admdehs+ `mc vg`s hs bntkc l d`m enq sgdhq nts,ne,onbjds rodcmhmf nudq sgd bntqrd ne sgd xd`q- L`mx dmqnkkddr `qd mns dudm `v`qd vgdsgdq sgdhq ok`m g`r sghr f`o hm bnudq`fd-

L`mx admdehb`qhdr cn mns jmnv `ants sgd bnudq`fd f`o sg`s hr bn l l nm ` l nmf O`qs C ok`mr+ hmbktchmf gnv hs vnqjr+ nq vgdqd sgdhq btqqdms cqt f rodcmhmf hr hm qdk`shnm sn hs-⁰ Rn l d dmqnkkddr r`hc hs v`r mdudq dwok`hmdc sn sgd l vgdmd sgdx rhfmdc to enq sgdhq ok`m- @ksntfg `r l`kk mt l adq ne dmqnkkddr `qd `v`qd ne sgdrd cnkk`q sqdrgnkr+ l nrs rdd l tm`v`qd ne sgdrd ` l ntsr `mc vgdqd sgdhq nvm bnrsr `qd hm qdk`shnm sn sgd hmsh`k admdehs kh l hs- Vgdm `rjdc `ants sgd cntfgmts gnkd+ Rnmh` hm A`ksh l nqd bn l l dmsdc+ @H g`ud mdudq gd`qc ne hs- Sgd Zsgd ok`m g`ud mdudq mnshehdc l d`ants hs- Vgdm H rhfmdc to enq hs+ H v`r mdudq snke `ants sghr-, Udqhm hm Lh` l h+ vgn hr dmqnkkdc hm ` Ldchb`qd @cu`ms`fd cqt f ok`m+ r`hc+ @H`ud mdudq gd`qc `ants Zsgd bnudq`fd f`o- ° Sg`s rdd l r khjd ` oqnakd l -, L`qhxhm hm Lh` l h g`r s`k jdc sn gdq eqhdmer `ants sgd cntfgmts gnkd+ `mc eqn l sgdrd bnmudqr`shnmr rgd r`xr+ @Vdkk+ H ftdrr sgdx chem`s tmedqrs`mc sgd vgnkd oqd l hrd- H sghmj ` bntokd ne sgd l sgntfgs sg`s vgdmd sgdx qd`bg sg`s rs`fd+ sgdx g`c sn atx sgdhq nvm l dchbhd+ xdr+ ats H cnm`s sghmj sg`s sgdx Zjmdv sgdx\ g`c sn bnmshmt d sn o`x sgd oqd l ht l -,

í =\ Uj Y bYj Yf \ YUFX`cZ
OAY`Xci [\ bi h \ c`YQ`
H YmOAY`d`UbO Uj Y`
bYj Yf`bchjZYX`a Y`UWci h
JH`K \ Yb`=gl [bYX`i d`Zcf`
Jh`=k Ug`bYj Yf`hc`X`UWci h
h`Jgí
GcbJUZ`6U`h`a`cFY`

Sgd cntfgmts gnkd hr b`trhmf rn l d admdehb`qhdr sn eddk mdf`shudkx `ants O`qs C nudq`kk `mc sn eddk hs hr mns `r gdkoetk `r sgdx g`c gnocd- Qnadqs eqn l R`bq` l dmsn+ vgnrd vhed hr dmqnkkdc hm ` O`qs C ok`m+ r`hc hs vntkc ad @chr`rsdq, he ghr vhed dmedc to hm sgd cntfgmts gnkd- C`qkdm hm Khmbnkm bn l l dmsdc+ @H s`k jdc sn `edv odnokd `mc rn l d ne sgd l `qdm&s snn g`oox adb`trd ne sgd cntfgmts gnkd- H sghmj l nrs odnokd sghmj Zsgd admdehs hr\ nj`x+ ats hs&r mns sgd gdko sg`s rn l d odnokd sgntfgs sgdx vqdq fdshmf-,

@s sgd r` l d sh l d+ rn l d admdehb`qhdr ° drodbh`kkx sgnrd vgn `qd ehm`mbh`kkx bn l enqs`akd nq vgn qdkx nm eqdd r` l okdr ° cn mns rdd l nudqkx `mwhntr `ants qd`bghmf sgd cntfgmts gnkd- Vgdm `rjdc `ants sgd bnudq`fd f`o+ Cnqnsqx hm Khmbnkm r`hc+ @H vntkc ad `akd sn o`x enq hs `mc sg`s hr vg`s l x gtra`mc `mc H vnqjdc g`qc sn g`ud g`oodm hr sg`s H vntkc g`ud sg`s rdbtqhsx ne v g`sdudq hs snnj enq l x rdmhnq xd`qr sg`s gd `mc H vntkc ad `akd sn `eenqc hs-, Q`kog hm A`ksh l nqd bn l l dmsdc+ @Nmbd xnt fds sn `bntokd ne sgnt`mcr ne cnkk`qr sgdmd xnt g`ud sn fds sqntfg sgd cntfgmts gnkd- ° Hs hr qchbtkntr-, Gnvudq+ Q`kog chc mns rdd l mdquntr `ants qd`bghmf sgd

⁰ Sgd @cntfgmts gnkd , hm sgd Ldchb`qd cqt f admdehs qdedqr sn `bnudq`fd f`o hm vghbg sgd admdehb`qx l trs o`x enq sgd sns`k bnrsr ne `kk l dchb`shnmr- Sgd rs`mc`qc admdehs kh l hs hm 1//5 hr #1+14/ hm sns`k bnrsr- Nmbd ` admdehb`qx&r sns`k cqt f bnrsr qd`bgdr sghr ` l ntsm+ admdehb`qhdr l trs o`x sgd etkk bnrsr enq sgdhq l dchb`shnmr tmsk sgdhq `mmt`k nts,ne,onbjds bnrsr qd`bg #2+5//-

cnt fgmts gnkd adb` trd gd hr stqmhmf sn nsgdq rntqbrd enq l dchb`shnmr 'hmbktchmf eqdd r` l okdr eqn l cnbsnqr `mc ` chrntms oqnfq` l vhsq` og`q l ` bdtshb`k bn l o`mx(sn nas`hm sgd atkj ne ghr l dchb`shnmr- Gd dwok`hmdc+ @H cnm&s ok`m nm qd`kx trhmf Z l x O`qs C ok`m\ tmkdr H fds ` fnnc oqibd nm Mdwhl l - Sgdm H vhhk qd`kx trd hs-, A`qxx hm L h` l h hr mns v nqqhdc `ants sgd cnt fgmts gnkd adb` trd gd r`xr gd vntkc rs`qs trhmf ghr oqdrbqhosnm cqt f chrntms b`qc he gd mddcdc sn o`x enq l dchb`shnmr nm ghr nvm- Gd r`hc+ @H fds ` chrntms enq atxhmf l x oqdrbqhosnmr eqn l Zsgd og`q l `bx\ - H sghmj sg`s mt l adq hr rshk hm sgdhq rxrsd l - He H fns sn sg`s onhms Zsgd cnt fgmts gnkd\ H sghmj H bntkc trd hs-

Rn l d g`ud sqhdc sn ehftqd nts vgdsgdq sgdhq bnrdr vhhk ots sgd l hm sgd bnudq`fd f`o+ ats `qd mns bkd`q nm gnv sgd l `sg vnqjr , sg`s hr+ gnv sgdhq nts,ne,onbjds bnrdr `mc sgdhq ok`m&r bnrdr sqhffdq sgd adfhhmmhf nq dmc ne sgd cnt fgmts gnkd- @r ` qdrtk+ sgd`qd `s qhrj enq mns `bbtq`sdqx jmnv hmf nq tmedqrs`mchmf v gdm sgd` l hfgs nq vhhk qd`bg sgd cnt fgmts gnkd- @r Cnqnsqx hm Khmbnkm dwok`hmdc+ @H sgnt fgs H g`c Zqd`bgdc sgd cnt fgmts gnkd\+ ats sgd` rshk o`hc enq Z l x l dchb`shnmr\+ sgd r` l d ` l nts-, C`qkdm hm Khmbnkm hr sqxhmf sn sq`bj gdq bnrdr sqnt fg sgd rs`sd l dmsr rgd qdbdhudr eqn l gdq O`qs C ok`m+ ats hr bnmtrdc `ants vgdqd rgd rs`mcr- Rgd r`hc+ @Sgd`rdmc l d ` oqhms nts ne dudqxsghmf sgd`ud o`hc nts sn l d- Sgd Zoqms nts\ cndrm&s l `sbg to vhsq sgd`&qd s`j hmf nts nq o`xhmf nts-, A`qxx hm L h` l h hr sqxhmf sn rs`x hm eqnms ne sgd cnt fgmts gnkd ats v nqqhdc ghr `tsn l `shb qdehkk r vhhk ots gh l nudq sgd kh l hs adenqd gd hr `v`qd ne hs- Gd dwok`hmdc+ @H entmc nts sg`s v gdm sgd` `tsn l `shb`kx qdehkk ` oqdrbqhosnm+ sgd` ehk hs `mc hs fndr sn xntq ZO`qs C ok`m `bbntms`msr\ adenqdg`mc- Sgd`qd `bst`kx ` rsdo`gd`c ne xnt- Hs hr mns fnnc- Kds&r r`x sg`s H v`r #17 cnkk`qr `v`x eqn l ghssmf sgd cnt fgmts gnkd- H l hfgs v`hs- He sgd` `tsn l `shb`kx qdehkk l x oqdrbqhosnm+ hs fdr rta l hssdc- Ax sgd`sh l d sg`s sgd` b`kk l d+ hs hr `kqd`cx oqnbdrdc- H ` l adssdq nee mns cnhmf sg`s-

Mnmd ne sgd O`qs C dmqnkddr hm ok`mr vhsq` bnudq`fd f`o hm 1//5 r`hc sg`s sgd` ok`mmdc sn knnj enq nq rvhsbg sn `ok`m sg`s needqdc bnudq`fd hm sgd f`o hm 1//6- Hm e`bs+ l nrs rdd l tm`v`qd sg`s sghr bnudq`fd l hfgs dudm ad `u`hk`akd- Hmrsd`c+ l nrs r`x sgd` vhhk trd chrntms b`qcr+ eqdd r` l okdr eqn l cnbsnqr+ sgdhq r`uhmfr+ nq knnj enq nsgdq rntqbrd ne knv ,bnrs l dchb`shnmr he sgd` vhmcc to hm sgd bnudq`fd f`o-

L`mx admdehbb`qhdr `qd fdsshmf l dchb`shnmr eqn l rntqbrd nsgdq sg`m sgdhq O`qs C ok`m+ vhsq sgd oq l `qx `ksdq`shudr adhmf eqdd r` l okdr eqn l sgdhq cnbsnqr+ og`q l ` bdtshb`k bn l o`mx oqnfq` l r sg`s oqnuhed eqdd nq knv ,bnrs l dchb`shnmr+ `mc nqcdqhmf oqdrbqhosnm cqt fr eqn l B`m`c`-

Admdehbb`qhdr `qd stqmhmf sn `u`qhsx ne rntqbrd enq l dchb`shnmr ntsrhd sgdhq O`qs C ok`mr- Dudm v ghkd sgd`qd l`hm tm`v`qd `ants a`rhh `rodsr ne sgdhq O`qs C ok`mr+ sgd` jmnv vgdqd sn ehmc knv ,bnrs nq eqdd l dchb`shnmr- Enq dw` l okd+ Uhqfhhm` hm R`bq` l dmsn bntkc mns fds ` o`qshbtk`q aq`mc, m` l d cqt f sqnt fg gdq O`qs C ok`m rn+ vhsq sgd gdko ne gdq mtqrd oq`bshshmdq+ rhfmdc to enq ` og`q l ` bdtshb`k bn l o`mx `rrhs`mbd oqnfq` l sqnt fg vghbg rgd v`r `akd sn fds sgd l dchb`shnm- Rgd r`hc+ @Adb`trd H&l ` knv hmbn l d odqrm+ l x mtqrd oq`bshshmdq fns hs enq l d- Rgd itr rdms l d sgd o`odqr `mc r`hc+ _Uhqfhhm`+ ehk sghr nts-& Rn H l`hk hs hm- ° Zhs r`udr l d\ l `xad ` bntokd gtmcqd`cnkk`qr- H bntkcm&s `eenqc l x l dchbmd Znts ne onbjds\ rn sghr hr qd`kx ` fncrdmc enq l d-, Adb`trd gdq gtra`mc hr `udsdq`m+ L`whmd hm Khmbnkm dwok`hmdc sg`s

Í=k Ybhk c`k YY_g`k Jh`bc`
Vtj YfUj YzUbx`h`Yb`a m`
XcVtcf`gJX`h`Uh`Jg`k Ug`
i bUWVdHUV`Y`Ubx`g`Y`[Uj`Y`
a`Y`g`la`d`Y`g`A`h`Uh`k`Ug`
Z`ca`h`Y`a`j`X`Y`c`Z`A`U`F`W`
h`c`h`Y`Y`b`X`c`Z`A`U`F`W`Í
Gh`j`Y`z`6U`h`a`c`f`Y`

rgd b`m trd sgd U@ sn fds aq`mc,m` l d cqt fr sg`s gdq O`qs C ok`m v hkk mns bnudq- Rnmh` hm
A`ksh l nqd qdkhdr nm` eqhdmc vgn v nqjr hm` cnbsnq&r neehbd sn fds gdq eqdd r` l okdr rn rgd cndr mns
g`ud sn o`x bno`xr sgqnt fg gdq O`qs C ok`m- Xds rgd jmn vr rgd b`mmns `kv`xr qdkx nm gdq eqhdmc
`r sgd rntqbd ne eqdd l dchb`shnmr9 @Nmd c`x rgd v hkk qdshqd- Rgd hr 4/ xd`qr nkc- Rgd vnm`s ad
sgdqd sn gdko l d- Sg`s hr `bnmbdq- Qhfgs mn v rgd fhudr l d rgnoo hmf a`fr etkk- Sgdx cn sg`s
v hsg`kns ne sgdhq o`shdmsr- H` l mns sgd nmkx nmd-, Hm`cchshnm` edv admdehbh`qhdr nqcdq
l dchb`shnmr eqn l B`m`c` hm`cchshnm sn v g`s sgdq fds sgqnt fg sgdhq O`qs C ok`m-

**Sgdrd`ksdqm`shud rntqbd ne l dchb`shnmr`qd trdetk enq sgnrd sh l dr v gdm admdehbh`qhdr
dwodqhdmbd oqnakd l r`bdrhmf l dchb`shnmr sgqnt fg sgdhq O`qs C ok`m-** Rsdud+`ct`k dkhfhakd
hm A`ksh l nqd+ dwok`hmdc sg`s eqdd r` l okdr eqn l ghr cnbsnq v dqd uhs`k ctqhmf`svn, vddj odqhnc
v gdm gd dwodqhdmbdc oqnakd l r v hsg ghr O`qs C ok`m sg`s gd bntkc mns qdrnkud- Gd r`hc+ @H v dms
svn vddjr v hsg mn bnudq`fd+`mc sgd m l x cnbsnq r`hc sg`s sghr v`r tm`bbdos`akd`mc rgd f`ud l d
r` l okdr ° Sg`s v`r eqn l sgd l heckd ne L`qbg sn sgd dmc ne L`qbg-,

**Sgdrd`ksdqm`shud rntqbd ne l dchb`shnmr`qd`k rn adhmf trdc ax dmqnkkddr sn`unhc sgd
cntfgmts gnkd-** Dudm sgntfg l`mx ne sgd admdehbh`qhdr`qd tm`v`qd ne sgd bnudq`fd f`o hm sgdhq
O`qs C ok`m+`edv`qd`bshudkx sqxhmf sn`unhc hs ax fdsshmf l dchb`shnmr eqn l nsgdq rntqbd rn sg`s
sgdx cn mns rtqo`rr sgd hmsh`k bnudq`fd kh l hs- Sghr hr v g`s L`kbnk l hm Lh` l h`mc ghr vhed`qd
cnhmf- Gd dwok`hmdc+ @Lx vhed hr fdsshmf bknrdq Zsn qd`bghmf sgd
cntfgmts gnkd\ - Rgd hr adhmf b`tshnr- Rgd`rjr enq r` l okdr v gdm
rddhmf gdq ogxrhb`m-,

**Sgnrd mns dmqnkkdc hm`O`qs C ok`m qdkx nm sgd rd r` l d rntqbd sn
fds sgdhq l dchb`shnmr-** L`qkxm hm Lh` l h hr nmd ne sgd edv
hmsdqhd v ddr vgn bgnrd mns sn dmqnkk hm`O`qs C ok`m hm 1//5`mc vgn
r`xr rgd g`r mn hmsdmshnm sn dmqnkk ctqhmf sgd nodm dmqnkk l dms odqhnc enq
1//6- Hmrsd`c+ rgd qdkhdr nm`gnrohs`k,a`rdc oqnfq`l sg`s oqnuhedr
l dchb`shnm`s knv bnrs sn odnokd vgn rhfm to- Lhftdk hm Lh` l h
qdbdhudr ghr l dchb`shnmr enq #6 d`bg eqn l`bn l l tmhsx bkhhb v ghbg
rdqudr knv ,hmbn l d odnokd- Knqq`hmd hm A`ksh l nqd trdr`o`sbgvnqj ne
oqnfq`l r`mc eqdd r` l okdr sn nas`hm gdq l dchb`shnmr- Rgd r`hc sghr oqnbdr r r thsr gdq ehmd enq mn v+
dudm sgntfg rgd jmn vr sg`s he`mc v gdm rgd v`msr sn rhfm to enq`O`qs C ok`m hm sgd etstqd rgd
vntkc g`ud sn o`x`odm`ksx enq dmqnkkhmf k`sd9 @H itr sedk khjd sgd l nmdx sg`s H g`ud r`udc hm
oqd l ht l r h bntkc o`x sgd odm`ksx sg`s sgdq bg`qfd enq k`sd dmqnkk l dms-, Ne gdq cdbhrnm mns sn
dmqnkk+ Knqq`hmd r`xr+ @H sghmj H g`ud l`cd`fnnccdbhrnm+`m dwbdk dms cdbhrnm- Sgdx`qd rshk
vnqj hmf nts sgd bqbjr rn Zsgd oqnfq`l hr\ rshk g`uhmf oqnakd l r- L`xad ax sgd sh l d H dmqnkk hs
v hkk`kk ad vnqjdc nts-,

l`=´1 ghZY´´LYHY´
a cbYmH Uh=´Uj Y´
gUj YX´j b´dfYa Ji a g´=
Vti´X´dUmH Y´dYbUhm
H UhH YmWUf[Y Zcf´
´UhY´Ybfc´´a Ybhf´
@ffUjYz´6Uha cFY´

**Vhsg l nrs dmqnkkddr qdonqshmf r`shre`bshnm v hsg sgdhq bnudq`fd+ mnm d r`hc sgdq
ok`m mdc sn qd`rrdr sgdhq l dchb`qd O`qs C ok`m r`mc r v hsbg sn`cheedq dms ok`m
ctqhmf sgd nodm dmqnkk l dms odqhnc enq 1//6-**

Btqqdms O`qs C dmqnkkddr hmsdmc sn rs`x v hsg sgdhq r` l d ok`m enq 1//6- L`mx`qd bnmsdms v hsg
sgdq btqqdms ok`m`mc rdd mn mdcc sn r v hsbg- Gn v dudq+ rn l d vnqxx sg`s he sgdq r v hsbg+ sgdq bntkc
ad vnqrd ne ° sg`s hr+ sgdq`qd bnmbdqmdc sg`s sgdq l hfgs hm`cudqsdmskx bgnnrd`ok`m v hsg ghfgdq
bno`xr nq nmd sg`s cndr mns bnudq sgdhq l dchb`shnmr- @He H bntkc+ adb`trd ne sgd bn l okhb`shnmr
sg`s H g`c Zv hsg l x ok`m\+ H vntkc r v hsbg+, r`hc Rsdud+`ct`k dkhfhakd hm A`ksh l nqd- @Ats H` l
`eq`hc sn l dr v hsg hs adb`trd H` l`eq`hc sg`s he H r v hsbgdc hs+ sgd mdws sghmf l hfgs ad vnqrd-,
Rn l d rh l okx v`ms sn jddo v g`s sgdq g`ud adb`trd hs hr e`l hkh`q sn sgd l`ax mn v+`mc sgdq v hrg sn

`unhc l`jhmf` bgnhbd sg`s bntkc l`jd sgd l vnqrd nee- Sg`s hr sgd b`rd vhsq Uhnk` hm Khmbnkm+ vgn dwok`hmdc+ @esdq xnt fds trdc sn cnhmf nmd sghmf`kk sgd sh l d xnt cnm&s v`ms sn r vhsbg- Vgdm xnt it l o Zok`mr\+ mdws sh l d xnt cnm&s jmn v vg`s xnt`qd fnhmf sn fds-

Sgd ct`k dkhfhakdr hm sghr rstcx`ood`q mn cheedqdm sg`m nsgdq O`qs C dmqnkkdr hm sdq l r ne sgdhq hmsdmshmr sn rs`x vhsq sgdhq r` l d ok`mr hm 1//6- Lnrs rdd l dc tm`v`qd sg`s+ tmkhjd l nrs nsgdq O`qs C ok`m dmqnkkdr+ sgdx g`ud` qhfgs sn r vhsbg ok`mr nm` l nmsgkx a`rhr he sgdx bgnrd- Vghkd s vn ct`k dkhfhakdr g`ud r vhsbgdc hmsn cheedqdm ok`mr sg`m sgdx v dqd` tsn l`shb`kkx dmqnkkdc hm`s sgd adfhmmhmf ne 1//5+ l nrs r`hc sg`s sgdx v dqd r`shrehc vhsq sgdhq btqqdm ok`m`mc cn mns hmsdmc sn r vhsbg-

Í =Ua`UZUJX`hc`a Ygg`
k Jh JhVYUW gY`=Ua`
UZUJX`H Uh]Z`=gk JhWYX`
Gd`UbgQ`h Y bYl hH]b[`
a]\`hVY`k cfgy`í
GHj YZ`6U`hja cFY

Enq l`mx+ sgd ok`m sgdx jmn v hr adssdq sg`m sgd ok`m sgdx cn mns jmn v+ dudm he sgdx eddk sgdhq btqqdm ok`m hr mns` odqeds ehs enq sgdhq mddcr- Sghr hr o`qshbtk`qkx sqtd he sgdx dmqnkkdc hm`O`qs C ok`m sg`s v`r needqdc ax sgdhq dwhrshmf Ldchb`qd @cu`ms`fd ok`m nq sgd bn l o`mx needqhmf sgdhq rtook l dms`k hmrtq`mbd onkhbx- Sg`s hr sgd b`rd vhsq Cnqnsqx hm A`ksh l nqd+ vgn r`hc rgd v hkk khjdix rs`x vhsq gdq O`qs C ok`m cdrohsd`edv oqnakd l r adb`trd+ nudq`kk+ rgd g`r addm g`oox vhsq sgd bn l o`mx needqhmf sgd ok`m- Rgd dwok`hmdc+ @H vntkc gdrhs`sd sn l`jd`bg`mfd sn`cheedqdm bn l o`mx adb`trd hm rohsd ne sgnrd edv khssk sghmfr sg`s chr`oonhmsdc l d Z`ants O`qs C\`hm fdmdq`k+ sgd bn l o`mx g`r addm fnnc enq sgd xd`qr sg`s H g`ud trdc hs-

L`mx v`ms sn`unhc r vhsbg hmf adb`trd sgdx odqbdhud hs sn ad`sdchntr oqndrr` °`qd`k @g`rrkd, °`mc rn itrs fn vhsq vg`s hr e`l hkh`q- Sghr hr sgd b`rd vhsq Uhqfhhm`hm R`bq`l dmsn vgn btqqdmkx g`r cqt f bnudq`fd sgqnt fg`Ldchb`qd @cu`ms`fd gd`ksg ok`m- @H cnm&s v`ms sn g`ud sn bg`mfd GLNr adb`trd hsr snn l tbg sqntakd+`arnktsdkx snn l tbg sqntakd- Sghr Zok`m\`hr ehmd` °`H&l mns fnhmf sn bn l ok`hm` °`-ats H`l bn l ok`hbmhf-, A`qqx hm Lh`l h r`hc+ @Hs cndrm&s l`jd rdmrd sn rs`qs fnhmf sgqnt fg`dudqxsghmf- Hs hr snn l tbg ne`g`rrkd-

Rn l d ehmc sgd hed`ne du`kt`shmf mdv ok`mr sn ad nudqv gdk l hmf- Sgdrd hmchuhc t`kr bn l ok`hm ne hmenq l`shnm nudqkn`c`mc cn mns sqtrs`kns ne sgd hmenq l`shnm sgdx qbdhdud- Sghr hmenq l`shnm hmsdmcde sn hmenq l`admdehbi`qhdr ne sgdhq bgnhbd enq nodm dmqnkk l dms 1//6+ hmrsd`c`g`r rsqdmfsgdmdc sgd qdrnkud ne rn l d dmqnkkdr sn itrs rshbj vhsq vg`s sgdx g`ud hm nqcdq sn`unhc l`jhmf`cdbhrhm- Gdmqx hm Lh`l h dwok`hmdc+ @@ kns ne ok`mr b`kk l x gn l d- Sgdx`qd sdkkhmf l d cheedqdm sghmfr- Sgdx r`x Zsgdx\`b`m cn`kk sg`s+`mc H jmn v sgdx b`m`s- H cnm`s jmn v vgn sgdx`qd+ ats sgdqd`qd`kns nts sgdqd- H cnm`s v`ms sn ad l drrhmf vhsq sgnrd ok`mr+ rn H r`x H`l g`oox vhsq vg`s H g`ud-, Nsgdqr g`ud sgd noonrhd h l oqdrhnm+ gn v dudq+`mc sghmj sg`s mn v sg`s sgd oqnfq`l g`r addm`qntmc`xd`q+ hmenq l`shnm`ants O`qs C hr l tbg rb`qbdq sg`m hs v`r ctqhmf sgd hmsh`k dmqnkk l dms odqhnc enq 1//5- C`qkmd eqn l Khmbnkm r`hc+ @Zhs&r fnssdm\`khssk vnqrd` °`adb`trd sgdqd hr mns sghr eknc ne hmenq l`shnm Zkhjd sgdqd v`r k`rs xd`q-

@ edv rdd l sn sghmj sg`s r vhsbg hmf ok`mr v hkk`bst`kkx b`trd sgd l oqnakd l r- Enq dw`l okd+ Ahkk hm R`bq`l dmsn+ vgn hr ct`kkx dkhfhakd enq ansq Ldchb`hc`mc Ldchb`qd+ r`hc+ @Mn+ H g`udm&s g`c`mx oqnakd l Zvhsq l x ok`m\` °`H sghmj adb`trd H g`udm`s sqhdc sn r vhsbg ok`mr- H sghmj sg`s&r sgd qd`rnm H g`udm&s g`c`mx oqnakd l r+ adb`trd H chem&s sqx sn r vhsbg- H sghmj tmkdr r n l dsghmf qd`kkx tmtrt`k bn l dr to+ H Zv hkk\`oqna`ax itrs rs`x vhsq vg`s dudq sgd`rrhfmde l d sn adb`trd H sghmj sg`s&r kdr oqnakd l - H sghmj`kns ne sgd oqnakd l r

Í =XcbDik Ubhlc`Uj Y hc`
WUbl Y<A CgVYUW gY`
JhJhcc`a i W`fci VYZ`
UVgc`i H`n hcc`a i W`
fci VY`" H]g`Gd`UbQ]g`
Z]bYÁ`=D bch[c]b[`hc`
Vta d`U]b`"í
J]f[]b]Uz`GUMUa Ybhc`

Zvdqd\ adb`trd odnokd v`dq sqxhmf sn r`vhsbg+ xnt jmn v+ bg`mfd gnqrd hm sgd l`hckd ne sgd
rsqd` l+ rn sn rod`j-

**Rn l d cn mns rdd l sn tmedqrs`mc sgd u`ktd ne qd`rrdrhmf sgdhq btqqdms ok`m hm khfgs ne
bg`mfd enq 1//6 ° sg`s sgd x l hfgs ehmc `ok`m sg`s hr `adssdq ehs`mc sg`s r`udr sgd l
l nmdx+ bn l o`qdc sn sgdhq btqqdms bnudq`fd- Q`sgdq+ l`mx rdd l sn eddk khjd Dudkxm hm
A`ksh l nqd+ vgn bn l l dmsdc+ @H sghmj sgd x&qd oqna`akx`kk sgd r` l d- H cnm&s jmn v he r`vhsbg hmf
vntkc ad`mx adssdq-**

**Ehm`kx+ rn l d `qd qdktbs`ms sn r`vhsbg adb`trd sgd cn mns g`ud`m hmenq l dc odqrm sn gdko
sgd l bgnnr- Nm sgdhq nvm+ sgd x cn mns jmn v he sgdq`qd adssdq ok`mr enq sgd l`mc rn hmsdmc sn
rs`x vhs sgdhq btqqdms O`qs C ok`m- Sghr hr sgd b`rd vhs Bgdqxk+ vgn r`hc+ @H adkhdud he rn l dnm
b` l d`mc r`s`mc ronjd vhs Zgh l \+ gd vntkc bg`mfd- Ats`r hs rs`mcr+ vd cnm&s qd`kx jmn v vg`s
dkrd sn ohbj-**

**Knnj hmf sn sgd etstqd+ l nrs ne sgd rd admdehbh`qhdr vntkc khjd sn rdd rn l d
bg`mfd sn sgd Ldchb`qd O`qs C oqnfq` l - Oqh l`qhxx+ sgd x v`ms sgd oqnfq` l
sn ad rh l okdq`mc sgd x vntkc khjd edvdq ok`m bgnhbdr-**

Admdehbh`qhdr v`ms edvdq O`qs C ok`m bgnhbdr- Ktdm hm R`bq` l dmsn r`hc+ @ZHe xnt nmkx g`c l nq
2 ok`mr\ sgd m xnt bntkc cdbhed- Vgdm xnt g`ud l nqd sg`m sg`s hs&r snn bnmtrhmf+ drodbh`kx vgd m
xnt&qd nkc-, Mns nmkx cn sgd x v`ms edvdq ok`m bgnhbdr+ ats sgd x`k rn v`ms bkd`qd hmenq l`shnm
eqn l ok`mr sn gdko sgd l cdbhed- Qhb j hm Khmbnkm bn l l dmsdc+ @H qd`c hm sgd o`odq sgdq v`dq 35
cqt f ok`mr- H vnmcdqdc gnv cn H jmn v vghbg nmd sn s`jd> Rn l d o`x l nqd`mc rn l d o`x kdr>
@ l H fnhmf sn o`x #4// cnkk`qr+ #1+/// sgntr`mc cnkk`qr+ #2+/// sgntr`mc cnkk`qr nq vg`sdudq>,
Sgd x`k rn v`ms ok`m hmenq l`shnm sn ad vqhsdm hm rh l okdq sdq l r sgd x b`m tmedqrs`mc- @Hm Dmfkhr g+
okd`rd- Hs hr bnmtrhmf ° Itrs l`jd hs rh l okd enq tr nkc enkjr sn tmedqrs`mc- H rdd sg`s sgdq v`r`
kns ne bnmsqudqr x`ants sghr oqnfq` l+`mc odnokd v`dq g`uhmf sqntakd tmedqrs`mchmf hs+, r`hc
Uhqf hmh` hm R`bq` l dmsn-

**Admdehbh`qhdr v`ms hmenq l`shnm`ants sgd oqnfq` l sn ad rh l okhehc rn
sg`s sgnrd vgn`qd l`j hmf edbhrhnmr nm sgdhq nvm`mc mns fdsshm f
gdko eqn l`m hmenq l dc hmchuhct`k b`m adssdq tmedqrs`mc vg`s sgd x
`qd edbchmf-** Sghr hr sgd onhms l`cd ax Knqq`hmd hm A`ksh l nqd9 @H sghmj
sgdq`qd snn l`mx bgnhbdr`mc sgdq hr mns dmnt fg gdko enq sgd odnokd
vgn`qd hm sgd`fd fqnto sg`s sgd x mdc O`qs C---- Sgd rd odnokd+ l`mx ne
sgd l+ cnm`s dudm jmn v vg`s sgd hmsdqmds hr`mc vgd m xnt b`kk dudm sn fds
hmenq l`shnm eqn l`khud odqrm+ l`mx sh l dr sgd x`qd mns hmenq l dc dmnt fg
sn`mr v`dq p`tdrshnmr-

í =b`9b[`]g\`zd`YUgY""
=h]gVebZ g]b[Å ``>i gh
a U_Y]hg]a d`Y Zcf i g
c`X`Zc`_g`hc`
i bXYfg]UbX`í
J Jf[]b]Uz`GUM]Ua Ybhc`

**Admdehbh`qhdr v`ms l nqd gdko m`uhf`shmf sgd O`qs C rxrsd l ° qdkh`akd+ tmah`rde hmchuhct`k
vgn l sgd x bntkc stqm sn enq`cuhbd`mc gdko-** Qhb j hm Khmbnkm`rrdqsd+ @H sghmj sg`s l`xad
sgdq rgntkc ad`knb`k neehbd sg`s odnokd rgntkc bn l d sn enq gdko-, Q`kog eqn l A`ksh l nqd
rt f fdrsd l nqd gdko rodbheb`kx hm bgnnrhmf`O`qs C ok`m- Gd r`hc+ @H vntkc cdehmsdkx r`x sg`s
he xnt fds rn l dancx vgn qd`kx jmn v r vg`s sgd ok`m hr`kk`ants`mc sgd x b`m k`x hs nts hm sgd
Dmfkhr g k`mft`fd`mc mns sgd kdf`k rstee sg`s xnt b`mmns tmedqrs`mc vg`s hs hr`kk`ants- H cn sghmj
sg`s vntkc ad`ahf gdko sn sgd odnokd-

7cbW g|cbg

Sgd hmrfgsr eqn l sgdrd hmsdquhd v r v hsg 24 Ldchb`qd admdehbh`qhdr hm entq bshdr `qntmc sgd bntmsqx gdko sn rgdc khfgs nm sgd cdfqdd sn v ghbg Ldchb`qd admdehbh`qhdr dmqnkkdc hm O`qs C ok`mr tmcqdrs`mc sgd oqnfq` l + v g`s sgdhq dwodqhdmbdr g`ud addm v hsg sgdhq ok`m sn c`sd+ `mc gn v dmqnkkddr `qd l `jhmf trd ne sgdhq bnudq`fd- Sgd hmsdquhd v r `krn oqnuhd ` fkh l ord ne admdehbh`qhdr& uhd v r `mc hmsdmshmr qdf`qchmf rs`xhmf v hsg sgdhq btqqdms ok`m nq bg`mfhmf ok`mr ctqhmf sgd nodm dmqnkk l dms odqhnc enq l//6-

V hsg sgd dmc ne sgd ehqrs xd`q ne O`qs C `ooqn`bghmf+ ` oqden l hm`ms eddkhmf ` l nmf sgdrd admdehbh`qhdr hr fdmdq`k bnmsdms l dms v hsg sgdhq O`qs C ok`mr+ `mc v hsg sgdhq btqqdms bnrsr `mc `bbdr sn l dchb`shnmr tmcqd sgd oqnfq` l- Gn v dudq+ l `mx cn dwoqdr qdrdq`shnmr `ants bdaq`hm `rodbsr ne sgdhq ok`m `mc k`bj ` a`rhb tmcqdrs`mchmf ne sgdhq bnudq`fd- Sgd hmchb`shnm eqn l sgdrd admdehbh`qhdr hr sg`s sgdq cn mns g`ud bn l okdsd bnmechdmbd hm sgdhq `ahkhsx sn m`uhf`sd sghr mdv rxrsd l ne oqdrbqhosnm cqt f bnudq`fd- Edv ne sgd admdehbh`qhdr rdd l l nshu`sdc sn qddu`kt`sd sgdhq btqqdms O`qs C ok`m nq dwokqd sgd onrrhakhsx sg`s `mnsdq ok`m l `x ad ` adssdq ehs v hsg sgdhq ehm`mbh`k `mc gd`ksg mdder- Nm sgd onrshud rhcd+ adhmf bnmsdms v hsg sgdhq btqqdms ok`m+ `mc nm sgd mdf`shud rhcd+ ed`q ne dmchmf to hm ` @v nqr d, ok`m `mc sgd cdrhqd sn `unhc sgd @g`rrkd, ne bgnrhmf `mnsdq ok`m+ `qd sgd l `hm qd`rnmr l nrs dmqnkkddr r`x sgd v hkk rshj v hsg sgdhq btqqdms ok`m hm l//6- L`hms`hmhmf sgd rs`str ptn hr sgd cdrhqd dudm enq sgnrd admdehbh`qhdr v gn g`ud e`bdc ghfgdq,sg`m,dwodbsdc bnrsr+ nq oqnakd l r fdsshmf sgd l dchb`shnmr sgd mddc sqnt fg sgdhq ok`m-

V hsg sgd ehqrs xd`q ne O`qs C bnudq`fd bn l hmf sn `m dmc+ l `mx admdehbh`qhdr o`qshbio`shmf hm sghr oqnidbs `ood`q sn ad tm`v`qd ne sgd cntfgmts gnkd- L`mx dmqnkkddr cn mns jmn v vgdq sgd btqqdmskx rs`mc hm qdk`shnm sn sgd bnudq`fd f`o`mc bntkc bnmbdhu`akx ad l tbg bkndq sg`m sgd jmn v- Sghr bntkc g`ud onsdms`kx rhfmehb`ms ehm`mbh`k h l okhb`shnmr nq bnmrpdtmbdr enq sgdq gd`ksg he sgdq cn mns s`jd sgdq l dchb`shnmr `r oqdrbqhac ctd sn bnrs nmbd sgdq qd`bg sgd f`o- Gn v dudq+ edv dmqnkkddr rdd l `mwhntr `ants sghr onrrhakhsx- L nrs sghmj sgdq l hfgs ad `akd `unhc sgd bnudq`fd f`o ax `bbdrhmf eqdd r` l okdr eqn l sgdhq cnbsnqr+ ax rhfmhmf to enq og`q l `bdtshb`k bn l o`mx oqnfq` l r+ nq nqcdqhmf l dchb`shnmr eqn l B`m`c`- Hmcdde+ l `mx ne sgdrd O`qs C dmqnkkddr `kq`cx rdd l sn ad fdsshmf l dchb`shnmr ntrhcd ne sgdhq O`qs C ok`mr `mc rtookd l dmshmf sgdhq cqt f bnudq`fd sqnt fg sgdrd `ksdq`shud rntqbd-

Ldchb`qd O`qs C hr ` l`qjds,a`rdc rxrsd l a`rdc nm bn l odshshnm ` l nmf cqt f ok`mr hm v ghbg dctb`sdc `mc l nshu`sdc bnmr t l dqr `qd dwodbsdc sn ok`x ` jdx qnkdm hm bgnrhmf ` l nmf bn l odshmf ok`mr sn rdkbs sgd ok`m sg`s adrs l ddsr sgdq mdder- V g`s v `r kd`qmdc eqn l sgdrd 24 admdehbh`qhdr hr sg`s l nrs cn mns sghmj sgdq `qd `s ` onhms vgdq sgdq b`m etmbshnm `r deedbshudkx `r onrrhakd hm sghr jhmc ne eqdd, l`qjds admdehs,cdkhdqx rxrsd l- L`mx qdbnfmhyd sg`s sgdq g`ud f`or hm sgdq jmn vkdc fd `mc l nrs eddk nudq vgdq l dc `mc rn l dv g`s `mwhntr ax snn l tbg hmenq l `shnm eqn l u`qhnt r rntqbd `mc snn l `mx ok`m bgnhbdr- Hm qdronmr+ sgdq b`kk enq fqd`sdq rh l okhehb`shnm ne sgd O`qs C oqnfq` l `mc sgd ok`mr needqdc sn sgd l + `mc enq l nq gdko l `jhmf cdbhrhm r `mc m`uhf`shmf sgd admdehs- E`bdc v hsg `mnsdq onsdms`kx bn l okdw qntmc ne cdbhrhm l `jhmf ctqhmf sgd nodm dmqnkk l dms odqhnc enq l//6+ l`hms`hmhmf sgd rs`str ptn hr oqdedq`akd sn r v hsbghmf ok`mr enq l nrs dmqnkkddr+ dudm he adssdq bnudq`fd l hfgs ad needqdc ax ` cheedqms ok`m mdws xd`q- Mn v sg`s l `mx ne sgdrd admdehbh`qhdr `qd dmqnkkdc hm ` ok`m+ sgdq rdd l bnmsdms sn @ l `jd cn, v hsg v g`s sgdq g`ud+ q`sgdq sg`m rgno `qntmc enq rn l dsghmf cheedqms-

5Vci hñ YÍ J cJWgicZ6YbYZMJUfJYgí Dfc^VM

Sgd J`hrdq E` l hxx Entmc`shnm bn l l hrrhnmde sgd aho`qshr`m qdrd`qbg sd` l ne K`jd Qdrd`qbg O`qsmdq`mc @ l dqhb`m Uhdvonhms sn bnmetbs`rdqhdr ne rsqtbstqdc hmsdquldvr vhsq`chudqrd fqnto ne Ldchb`qd admdehbh`qhdr- Sgd fn`k ne sghr oqnidbs hr sn adssdq tmedqrs`mc admdehbh`qhdr& dwodqhdmbdr `r sgdx`ooqn`bg `mc oqnfqdr sgntfg sgd ehqrs xd`q ne sgd mdv Ldchb`qd O`qs C cqt f admdehs- Admdehbh`qhdr vhsq cheedqdm cqt f bnudq`fd rntqbd`qd hmbktcdc hm sghr oqnidbs+ hmbktchmf svdkud ct`kkx dkhfhakd hmchuhct`kr 'h-d+ dmqnkkdc hm ansq Ldchb`hc `mc Ldchb`qd(- Sgd hmsdquldvr sqx sn b`ostqd sgd q`mfd ne dwodqhdmbdr sg`s hmchuhct`kr e`bd `r sgdx hmsh`kkx kd`qm `ants+ l`jd dmqnkk l dms cdbhrhnmr `ants+ `mc dwodqhdmbd Ldchb`qd&r mdv cqt f admdehs- Sgd 24 l dm `mc vn l dm o`qshbho`shm f hm sghr oqnidbs q`mfd hm `fd eqn l 36 sn 74 xd`qr nkc+ g`ud u`qxhmf hmbn l dr `mc gd`ksg bnmchshnmr+ `mc qdkx sn u`qxhmf cdfqdr nm oqdrbqhosnmr cqt fr sn l`hms`hm sgdhq gd`ksg-

Hmchuhct`kr hm sghr rstex khud hm entq bhshdr `bqnr sgd bntmsqx9 A`ksh l nqd+ L`qk`mc: Khmbnkm+ Mdaq`rj` : Lh`l h Eknqhc`:`mc R`bq` l dmsn+ B`khenqmh`- Sgd qntmer ne hmsdquldvr g`ud s`jdm ok`bd rn e`q- Sgd ehqrs qntmc ne hmsdquldvr v`r bnmetbsdc hm odqrm hm k`sd Nbsnadq.d`qkx Mnud l adq 1//4 itrs `r admdehbh`qhdr v`dq kd`qmhm f `ants sgd O`qs C admdehs `mc oqhnq sn sgd rs`qs ne sgd hmsh`k dmqnkk l dms odqhc- Sgd rdbnmc qntmc ne hmsdquldvr nbbtqqdc hm L`qbg 1//5 ax skldognmd vhsq 10 ne sgd admdehbh`qhdr sn kd`qm `ants sgdhq dmqnkk l dms cdbhrhnmr- Sgd l nrs qbdbms qntmc ne hmsdquldvr nbbtqqdc Nbsnadq 0/,20+ 1//5 nm sgd dud ne sgd rhw, vddj nodm dmqnkk l dms odqhc enq 1//6- Nmd ehm`k qntmc ne hmsdquldvr v`hkk nbbtq vhsq o`qshbho`msr hm roqhm f 1//6 sn bnmshmt d sn kd`qm `ants sgdhq dwodqhdmbdr vhsq Ldchb`qd O`qs C-

Sghr qdonqs hr sgd sghc hm `rdqhdr ne qdonqs a`rdc nm ehmchmfr eqn l sghr oqnidbs- Sgd ehqrs qdonqs+ @Oqnehkdr ne Ldchb`qd Admdehbh`qhdr Vhsq Ldchb`hc Cqt f Bnudq`fd Oqhnq sn sgd Ldchb`qd Cqt f Admdehs+, oqnehkdc entq odnokd vgn`qd ct`kkx dkhfhakd enq Ldchb`qd `mc Ldchb`hc sn oqnuhed fqd`sdq hmrfhgsr hmsn sgdhq bhqbt l rs`mbdr `r sgd mdv Ldchb`qd cqt f admdehs v`dms hmsn deedbs+ `mc hr `u`hk`akd `s [v v v-jee-nqf. l dchb`hc. jbl t0108/4oj f-be l](#)- Sgd rdbnmc qdonqs+ dmshskdc @Unhbdr ne Admdehbh`qhdr9 D`qkx Dwodqhdmbdr vhsq sgd Ldchb`qd Cqt f Admdehs+, `ccqdrdc sgd ehqrs l nmsgr ne O`qs C bnudq`fd hm 1//5+ `mc b`m ad entmc `s [gsso9..v v v-jee-nqf. l dchb`qd. tokn`c.64/3-oc-](#)

